



Ajuntament de Vilanova de Sau

GUIA D'ACOLLIDA MUNICIPAL

1. EMPADRONA'T!

El padró municipal és el registre de tots els habitants d'un municipi. Totes les persones que resideixen al municipi s'han d'inscriure al padró. El padró et donarà accés a l'assistència sanitària i a l'educació dels teus fills

Ajuntament de Vilanova de Sau

Pg. Verdager, 7

08519 Vilanova de Sau

Tel. 93 884 70 06

Horari: De dilluns a divendres de 9.15 h a 14.15 h i dilluns 19 h a 21.30 h

Documentació necessària:

- Documentació d'identitat:
 - Per a ciutadans de la Unió Europea cal portar document acreditatiu d'identitat en vigor.
 - Per a ciutadans que no pertanyen a la Unió Europea, cal portar el permís de residència o passaport.
- Documentació de residència :
 - Si sou llogaters, cal portar el contracte de lloguer o l'últim rebut de llum, gas o aigua a nom del sol·licitant.
 - Si sou propietaris, cal portar l'escriptura de propietat.

2. VINE A L'ENTREVISTA D'ACOLLIDA I A LES SESSIONS D'ACOLLIDA I DE CONEIXEMENT DE LA SOCIETAT CATALANA!

Les entrevistes i sessions van dirigides als nous empadronats del municipi que vulguin tenir coneixement de la xarxa de serveis i recursos d'acollida del municipi, de la comarca i de Catalunya.

3. OBTÉ LA TEVA TARGETA SANITÀRIA!

Per rebre assistència a qualsevol centre de salut, és necessari obtenir la targeta sanitària. Pots sol·licitar la targeta i demanar hora al consultori mèdic del municipi.

Consell Comarcal



d'Osona

Per tramitació i demanar cites:

Consultori Municipal de Folgueroles

Pl. Climent Campà Cardona, 1

08519 Folgueroles

Telèfon: 93 812 23 33

Per visites al consultori local de Vilanova de Sau:

Consultori local Vilanova de Sau

Ptge. Verdager, 7

08519 Vilanova de Sau

Horaris:

- Dimarts amb el metge: 10 h a 12,30 h
- Dijous amb la infermera: de 10.30 a 13 h

Per urgències fora de l'horari del consultori, exceptuant nit, cal anar al

CAP de Sta. Eugènia de Berga.

C/ de les Escoles, 1

08507 Santa Eugènia de Berga

Tel: 93 885 45 56

Horari: De dilluns a divendres de 8 h a 21h i dissabtes de 8 h a 15 h

Trucar al 112 per urgències mèdiques de 21 h a 8 h .

Documentació necessària :

DNI / Passaport o NIE en vigor

- Volant d'empadronament
- En el cas de menors de fins a 14 anys cal portar el llibre de família i sinó el passaport.

4. ESCOLARITZA ELS FILLS !

L'educació és obligatòria a Catalunya a partir dels 6 anys i fins als 16, tot i que s'aconsella que es comenci a anar a l'escola als 3 anys per tal d'adquirir hàbits des de ben petits. Les inscripcions es fan a través de l'escola:



Ajuntament de Vilanova de Sau

- Escola Vilanova de Sau (de 3 als 12 anys)
C/.Escoles, s/n
08519 Vilanova de Sau
Tel: 93 884 70 05
- SI Calldetenes (de 12 als 16 anys)
Avinguda Lluís Companys, 14
08506 Calldetenes
Tel: 93 886 71 16

Documentació necessària:

DNI / NIE /Passaport dels pares

- Llibre de família
- Carnet de vacunacions del nen/a (en cas de que no en tinguin, demanar certificat de pediatria del CAP)
- TSI (targeta sanitària)

5. ACTUALITZA LA TEVA DOCUMENTACIÓ!

Informa't sobre la gestió de tràmits en matèria d'estrangeria: tramitar permisos de treball, de residència, arrelament social, reagrupament familiar etc.

- CITE (Centre d'informació al Treballador Estranger) de Comissions Obreres.
Plaça Lluís Companys, 3 baixos,
08500 Vic
Tel: 93 889 14 11(cal concertar cita prèvia.)
- AMIC (Associació d'Ajuda Mútua als immigrants a Catalunya.) de la Unió General de Treballadors
Plaça Osona, 4, 1er pis
08500 Vic
Tel: 93 889 55 90
- Consell Comarcal d'Osona
Àrea de Ciutadania i Immigració
c/Historiador Ramon d'Abadal i de Vinyals, 5, 3ª planta
08500 Vic

Consell Comarcal d'Osona



Tel: 93 883 28 46 (cal concertar cita prèvia)

C/e: integra@ccosona.net

- 012 Informació
Podeu trucar al telèfon d'informació de la Generalitat de Catalunya sobre immigració.

6. BUSCA FEINA!

Si tens 16 anys i has obtingut la corresponent autorització administrativa legal, pots accedir al món laboral. T'informaran sobre com trobar feina a:

- OTG (Oficina de treball de la Generalitat de Catalunya)
C/ Ramon Sala i Saçala s/n
08500 Vic
Tel. 93 889 27 67
Horari: De dilluns a divendres de 8.15 h a 13.30 h.

7. APRÈN EL CATALÀ!

El català com a llengua oficial de Catalunya, t'ajudarà a integrar- te a la societat d'acollida i és important per poder accedir a les mateixes oportunitats que la resta de ciutadans.

- CNLO (Consorci per a la Normalització Lingüística d' Osona)
C/ Pla de Balenyà,30-32
Tel. 93 886 65 88
08500 Vic

8. VETLLA PEL TEU BENESTAR!

Si vols rebre informació i orientació sobre les prestacions econòmiques o socials que poden prestar les diferents administracions, t'informaran a:

- Ajuntament de Vilanova de Sau/ Serveis Socials
Tel: 93 884 70 06
Horari: dilluns alterns (concertar cita prèvia)



Ajuntament de Vilanova de Sau

9. **BUSCA UN HABITATGE !**

El Servei d'Habitatge del Consell Comarcal d'Osona t'ajudarà a buscar un habitatge de lloguer i t'informarà sobre les ajudes econòmiques existents.

- Borsa d'Habitatge del Consell Comarcal d'Osona
C/ Historiador Ramon d' Abadal i de Vinyals, 5, 3^a planta
08500 Vic
Tel: 93 883 22 12 / 93 883 41 25
Horari: de dilluns a divendres de 10 h a 14 h (cal concertar cita prèvia)

10. **ENTITATS DE SUPORT**

A la comarca hi ha diferents entitats socials que et poden ajudar si ho necessites.

- Creu Roja
C./ Molí de Saborit, 5-7,
08500 Vic
Horari: de dilluns a divendres de 9 h a 14 h i de dilluns a dijous de 15 h a 18 h
Tel. 93 885 62 62
- Càritas Diocesana
C./ Torres i Bages, 4, baixos
08500 Vic
Horari: de dilluns a divendres de 9h a 13 h i de 15 h a 18 h
Tel. 93 886 04 83

I també hi ha entitats d'immigrants que fa temps que viuen a la comarca que també et poden ajudar.

- Amic Amazigh (Associació Motivadora per a la Integració Cultural -Marroc-): 689 612 885
- Associació Cultural Subsahariana i Amics d'Osona (ACSAO): 669 201 952
- Associació de Ghanesos d'Osona: 634 014 876
- Associació Fuladuú Unió Fulbe Immigrants del Senegal (AFUFIS): 638 237 235
- Associació Amics del Senegal del Bisaura: 671 419 098

Consell Comarcal d'Osona



- Bini Associació Vic (Nigèria): 618 481 747
- African Muslim Cultural Association (Àfrica Subsahariana): 699 566 366
- Associació de Malians de Tona AMCE: 696 769 374
- Associació d'Equatorians de la Comarca d'Osona (AECCO): 620 482 820
- Associació d'Equatorians residents a Vic: 649 801 555
- Comitè Cívic Colombià d'Osona: 646 039 442
- Associación jóvenes con visión de futuro: 93 885 23 14
- Associació social i cultural de la India: 653 046 077
- Associació d'Osona per la Pau Jameiat Essalam: 670 857 546
- Veus Diverses: 690 024 074

11. **FESTES DEL MUNICIPI**

- Fira d'herbes remeieres: Primer diumenge de juny
- Festa Major: 15 d'agost
- Aplec de Sant Andreu de Bancells: Últim diumenge de novembre

12. **ALTRES TELÈFONS D'INTERÉS**

- Hospital General de Vic: 93 889 11 11
- Ambulància: 061
- Renfe (General): 902 240 202
- Mossos d'Esquadra: 088
- Bombers: 085
- Emergències: 112
- Telèfon d'atenció Ciutadana de la Generalitat de Catalunya : 012



Ajuntament de Vilanova de Sau

GUÍA DE ACOGIDA MUNICIPAL

1. ¡EMPADRONATE!

El padrón municipal es el registro de todos los habitantes de un municipio. Todas las personas que residen al municipio tienen que inscribirse en el padrón. El padrón te dará acceso a la asistencia sanitaria y a la escolarización de tus hijos

Ajuntament de Vilanova de Sau

Pg. Verdaguer, 7

08519 Vilanova de Sau

Tel. 93 884 70 06

Horario: De lunes a viernes de 9.15 h a 14.15h y lunes 19 h a 21.30 h

Documentación necesaria:

ÇDocumentación de identidad:

- Para ciudadanos de la Unión Europea es preciso llevar documento acreditativo de identidad en vigor.

- Para ciudadanos que no pertenecen a la Unión Europea, es preciso llevar el permiso de residencia o pasaporte.

ÇDocumentación de residencia :

- Los inquilinos, es preciso llevar el contrato de alquiler o el último recibo de luz, gas o agua a nombre del solicitante.

- Los propietarios, es preciso llevar la escritura de propiedad.

2. ¡VEN A LA ENTREVISTA DE ACOGIDA Y A LAS SESIONES DE ACOGIDA Y DE CONOCIMIENTO DE LA SOCIEDAD CATALANA!

Las entrevistas y sesiones van dirigidas a los nuevos empadronados del municipio que quieran tener conocimiento de la red de servicios y recursos de acogida del municipio, de la comarca y de Catalunya.

3. ¡CONSIGUE TU TARJETA SANITARIA!

Para recibir asistencia en cualquier centro de salud, es necesario obtener la tarjeta sanitaria. Puedes solicitar la tarjeta y pedir cita en el consultorio médico del municipio

Consell Comarcal



d'Osona

Para tramitación y pedir citas:

Consultori Municipal de Folgueroles

Pl. Climent Campà Cardona, 1

08519 Folgueroles

Tel: 93 812 23 33

Para visitas al consultorio local de Vilanova de Sau:

Consultori local Vilanova de Sau

Ptge. Verdaguer, 7

08519 Vilanova de Sau

Horaris:

- Martes con el médico: 10 h a 12 h

- Jueves con la enfermera :10.30 a 13 h

Para urgencias fuera del horario del consultorio, excepto noche, dirigirse a :

CAP de Sta. Eugènia de Berga.

C/ de les Escoles, 1

08507 Santa Eugènia de Berga

Tel: 93 885 45 56

Horario: De lunes a viernes de 8 h a 21h y sábados de 8 h a 15 h

Llamar al 112 para urgencias médicas a las 21 h a 8 h

Documentación necesaria :

DNI / Pasaporte o NIE en vigor

- Volante de empadronamiento

- En el caso de menores de hasta 14 años es preciso llevar el libro de familia y sino el pasaporte.

4. ¡ESCOLARIZA TUS HIJOS !

La escolarización es obligatoria en Catalunya a partir de los 6 años y hasta los 16. No obstante es muy recomendable ir a la escuela a los 3 años para adquirir hábitos desde pequeños. Las inscripciones se hacen a través de la escuela :



Ajuntament de Vilanova de Sau

- Escola Vilanova de Sau (de 3 a los 12 años)
C/.Escoles, s/n
Tel: 93 884 70 05
- SI Calldetenes (de 12 a los 16 años)
Avinguda Lluís Companys, 14
Tel: 93 886 71 16
08507 Calldetenes

Documentación necesaria:

DNI / NIE /Pasaporte de los padres

- Libro de familia
- Carnet de vacunaciones del niño/a (en caso de no tenerlo, pedir certificado de pediatría del CAP)
- TSI (tarjeta sanitaria)

5. ¡ACTUALIZA TU DOCUMENTACIÓN!

Infórmate sobre la gestión de trámites en materia de extranjería: tramitar permisos de trabajo, de residencia, arraigo social, reagrupamiento familiar etc

- CITE (Centre d'informació al Treballador Estranger) de Comissions Obreres
Plaça de Lluís Companys ,3 bajos
08500 VIC
Tel. 93 88914 11 (con cita previa)
- AMIC (Associació d' Ajuda Mútua als immigrants a Catalunya) de la Unió General de Treballadors
Plaça Osona, 4
08500 Vic
Tel. 93 889 55 90
- Consell Comarcal d'Osona
Àrea de Ciutadania i Immigració
c/Historiador Ramon d'Abadal i de Vinyals, 5, 3ª planta
08500 Vic
Tel: 93 883 28 46 (con cita prèvia)

Consell Comarcal



d'Osona

C/e: integra@ccosona.net

- 012 Informació
Podéis llamar al teléfono de información de la Generalitat de Catalunya sobre inmigración.

6. ¡BUSCA TRABAJO!

Si tienes 16 años y has obtenido la correspondiente autorización administrativa legal, puedes acceder al mundo laboral. Te informarán sobre como encontrar empleo a:

- OTG (Oficina de treball de la Generalitat de Catalunya)
C/ Ramon Sala i Saçala s/n
08500 Vic
Tel. 93 889 27 67
Horario: de lunes a viernes de 8.15 h a 13.30 h.

7. ¡APRENDE EL CATALÁN!

El catalán como lengua oficial de Catalunya, te ayudará a integrarte a la sociedad de acogida y es importante para acceder a las mismas oportunidades que el resto de ciudadanos.

- CNLO (Consorci per a la Normalització Lingüística d' Osona)
C/ Pla de Balenyà,30-32
Tel. 93 886 65 88
08500 Vic

8. ¡ CUIDA TU BIENESTAR!

Si quieres recibir información y orientación sobre prestaciones económicas o sociales que puedan prestar las diferentes administraciones, te informaran en:

- Ajuntament de Vilanova de Sau/Serveis Socials
Tel: 93 884 70 06
Horario: lunes alternados (con cita previa)



Ajuntament de Vilanova de Sau

9. **¡BUSCA UNA VIVIENDA !**

El Servicio de la vivienda del Consell Comarcal d'Osona te ayudaran a buscar una vivienda de alquiler y te informaran sobre las ayudas económicas existentes.

- Borsa d'Habitatge del Consell Comarcal d'Osona
C/ Historiador Ramon d' Abadal i de Vinyals, 5, 3ª planta
08500 Vic
Tel: 93 883 22 12 / 93 883 41 25
Horario: De lunes a viernes de 10 h a 14 h (con cita previa)

10. **ENTIDADES DE AYUDA**

En la comarca hay diferentes entidades sociales que te pueden ayudar si lo necesitas.

- Creu Roja
C./ Molí de Saborit, 5-7,,
08500 Vic
Horario: de lunes a viernes de 9 h a 14 h y de lunes a jueves de 15 h a 18 h
Tel. 93 885 62 62
- Cáritas Diocesana
C./ Torres i Bages, 4, bajos
08500 Vic
Horario: De lunes a viernes de 9 h a 13 h y de 15 h a 18 h
Tel. 93 886 04 83

Y también hay entidades de inmigrantes que hace tiempo que viven en la comarca que también te pueden ayudar.

- Amic Amazigh (Associació Motivadora per a la Integració Cultural -Marroc-):
689 612 885
- Associació Cultural Subsahariana i Amics d'Osona (ACSAO): 669 201 952
- Associació de Ghanesos d'Osona: 634 014 876

Consell Comarcal d'Osona



- Associació Fuladuu Unió Fulbe Immigrants del Senegal (AFUFIS):
638 237 235
- Associació Amics del Senegal del Bisaura: 671 419 098
- Bini Association Vic (Nigèria): 618 481 747
- African Muslim Cultural Association (Àfrica Subsahariana): 699 566 366
- Associació de Malians de Tona AMCE: 696 769 374
- Associació d'Equatorians de la Comarca d'Osona (AECCO): 620 482 820
- Associació d'Equatorians residents a Vic: 649 801 555
- Comitè Cívic Colombià d'Osona: 646 039 442
- Asociación jóvenes con visión de futuro: 93 885 23 14
- Associació social i cultural de la India: 653 046 077
- Associació d'Osona per la Pau Jameiat Essalam: 670 857 546
- Veus Diverses: 690 024 074

11. **FIESTAS DEL MUNICIPIO**

- Fira d'herbes remeieres: Primer domingo de junio
- Festa Major: 15 de agosto
- Aplec de Sant Andreu de Bancells: Último domingo de noviembre

12. **OTROS TELÉFONOS DE INTERÉS**

- Hospital General de Vic: 93 889 11 11
- Ambulancia: 061
- Renfe (General- Transporte Ferroviario): 902 240 202
- Mossos d'Esquadra: 112
- Bomberos: 112
- Emergencias: 112
- Teléfono de atención Ciudadana de la Generalitat de Catalunya : 012